

# SBÍRKA ZÁKONŮ ČESKÉ REPUBLIKY

---

Částka 31

Rozeslána dne 8. dubna 1993

Cena Kč 5,10

---

O B S A H:

- 113. Zákon o Fondu dětí a mládeže
  - 114. Zákon o Kanceláři prezidenta republiky
  - 115. Zákon, kterým se mění a doplňuje zákon o trestním řízení soudním (trestní řád)
  - 116. Sdělení ministerstva zahraničních věcí o sjednání Dohody o letecké dopravě mezi vládou České a Slovenské Federativní Republiky a vládou Spojených arabských emirátů
    - Opatření ústředních orgánů**
    - Opatření ministerstva práce a sociálních věcí o úpravě výše sazeb základních náhrad za používání silničních motorových vozidel při pracovních cestách
    - Oznámení ministerstva financí o vydání opatření, kterým se upravují postupy účtování pro rozpočtové a příspěvkové organizace a obce
-

## 113

## ZÁKON

ze dne 23. března 1993  
o Fondu dětí a mládeže

Parlament se usnesl na tomto zákoně České republiky:

## § 1

(1) Zřizuje se Fond dětí a mládeže (dále jen „Fond“).

(2) Fond je právnickou osobou; zapisuje se do obchodního rejstříku. Schválení statutu Fondu je podmínkou zápisu do obchodního rejstříku. Sídlem Fondu je Olomouc.

## § 2

## Účel Fondu

Fond využívá majetku České republiky vymezeného tímto zákonem (dále jen „majetek“) k podpoře činností ve prospěch dětí a mládeže, vykonávaných Fondem nebo jinými fyzickými a právnickými osobami a zaměřených zejména na:

- a) vhodné využití volného času dětí a mládeže,
- b) rozvoj talentu dětí a mládeže ve všech oblastech vědy, techniky, umění a tělovýchovy,
- c) cestování a pobyty dětí a mládeže v zahraničí, spojené s rozšířením odborných a jazykových znalostí,
- d) zlepšení postavení zdravotně postižených dětí a mládeže,
- e) účinnou ochranu dětí a mládeže před ohrožením jejich tělesného, duševního, sociálního a mravního rozvoje.

## Majetek

## § 3

(1) Majetek tvoří zejména:

- a) movité a nemovité věci,
- b) peněžní prostředky,
- c) majetkové účasti na podnikání fyzických a právnických osob a jiná majetková práva.

(2) Majetek spravuje Fond.

## § 4

(1) Příjmy Fondu jsou součástí majetku.

(2) Příjmy Fondu jsou kromě výnosů z vlastní podnikatelské činnosti a z majetkových účastí Fondu na podnikání fyzických a právnických osob také dary a dědictví, výnosy z cenných papírů a výnosy z veřejných sbírek a loterií organizovaných Fondem.

(3) Dary a dědictví přijme Fond, je-li to v souladu s tímto zákonem, a použije je za podmínek a na účely stanovené dárce nebo zůstavitelem.

## § 5

(1) Fond sestavuje pro každý rozpočtový rok svůj rozpočet a předkládá jej k vyjádření vládě a ke schválení Poslanecké sněmovně nejpozději jeden měsíc před začátkem rozpočtového roku.

(2) Fond vede účetnictví podle zvláštního zákona.<sup>1)</sup>

(3) Po skončení roku sestavuje Fond roční účetní závěrku a předkládá ji k vyjádření vládě a ke schválení Poslanecké sněmovně do dvou měsíců po skončení rozpočtového roku. Roční účetní závěrka Fondu musí být před jejím předložením Poslanecké sněmovně ověřena auditorem.

## § 6

(1) Majetek lze použít pouze na účely uvedené v § 2 tohoto zákona a na úhradu výdajů spojených s činnostmi Fondu.

(2) O poskytnutí prostředků rozhoduje Fond na základě písemných žádostí. Na poskytnutí prostředků z majetku není právní nárok.

(3) Prostředky poskytnuté Fondem musí být Fondu vráceny, jestliže nebyly použity v souladu s dohodnutými podmínkami.

(4) Fond může s předchozím souhlasem vlády

- a) v případech podle zvláštního zákona<sup>2)</sup> zrušit obchodní společnost nebo družstvo, v němž má ma-

<sup>1)</sup> Např. část první, hlava IV zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník.

<sup>2)</sup> § 68 odst. 3 písm. c) a e) zákona č. 513/1991 Sb.

jetkovou účast nebo jiná majetková práva podle tohoto zákona Česká republika,

- b) převádět nemovitý majetek podle tohoto zákona na jiné osoby,
- c) založit obchodní společnost nebo družstvo, nebo zřídit nadaci, nebo zavazovat se ke změně základního jmění v obchodních společnostech nebo družstvech.

(5) Celková hodnota majetku ve srovnatelných cenách musí být na konci každého kalendářního roku shodná nebo vyšší než hodnota majetku svěřeného Fondu tímto zákonem ke dni účinnosti zápisu Fondu do obchodního rejstříku, pokud není dále stanoveno jinak.

(6) Hodnota majetku a jeho skladba na konci rozpočtového roku a údaje z roční účetní závěrky se uvádějí ve výroční zprávě o činnosti Fondu (dále jen „výroční zpráva“). Výroční zpráva se zveřejňuje v Obchodním věstníku.

### Orgány Fondu

#### § 7

Orgány Fondu jsou předseda výboru Fondu (dále jen „předseda“), výbor Fondu (dále jen „výbor“), dozorčí rada Fondu (dále jen „dozorčí rada“) a ředitel Fondu (dále jen „ředitel“).

#### § 8

(1) Výbor má devět členů. Předsedu a dalších osm členů výboru volí a odvolává Poslanecká sněmovna na funkční období čtyř let. Předseda a členové výboru mohou být voleni i opětovně, nejvýše však na dvě po sobě jdoucí funkční období.

(2) Předseda a výbor odpovídají za svou činnost Poslanecké sněmovně.

(3) Poslanecká sněmovna stanoví předsedovi a členům výboru odměnu za výkon funkce. Předseda a členové výboru mají nárok na náhradu nutných výdajů spojených s výkonem funkce. Tyto odměny a náhrady jsou výdajem spojeným s činností Fondu.

#### § 9

(1) Předsedou nebo členem výboru může být zvolen občan České republiky, který

- a) je způsobilý k právním úkonům,
- b) je občansky bezúhonný a splňuje podmínky stanovené zvláštním zákonem,<sup>3)</sup>

- c) nevykonával funkci na úrovni městské, okresní, obvodní a vyšší organizace v bývalém Československém svazu mládeže nebo v bývalém Socialistickém svazu mládeže.

(2) Výkon funkce předsedy nebo člena výboru končí

- a) uplynutím funkčního období,
- b) odvoláním,
- c) odstoupením,
- d) úmrtím.

(3) Poslanecká sněmovna odvolá předsedu nebo člena výboru z funkce,

- a) jestliže byl pravomocně zbaven způsobilosti k právním úkonům nebo jeho způsobilost k právním úkonům byla pravomocně omezena,
- b) jestliže byl pravomocně odsouzen pro trestný čin,
- c) nevykonává-li svou funkci po dobu delší než tři měsíce,
- d) neplní-li povinnosti stanovené tímto zákonem.

#### § 10

(1) Výkon funkce předsedy a člena výboru je neslučitelný s výkonem funkce poslance nebo senátora, člena vlády, s funkcemi v politických stranách a politických hnutích, s funkcemi v dětských a mládežnických organizacích, s funkcí ředitele nebo pracovníka Fondu, s funkcemi v řídicích a dozorčích orgánech právnických osob, ve kterých spravuje majetkovou účast Fond, nebo kterým byly poskytnuty prostředky z majetku podle tohoto zákona.

(2) Členové výboru se nemohou účastnit na podnikání fyzických a právnických osob, ve kterých spravuje majetkovou účast Fond, nebo kterým byly poskytnuty prostředky z majetku podle tohoto zákona.

#### § 11

##### Předseda

(1) Předseda řídí činnost výboru a jedná jménem Fondu navenek.

(2) Předseda zejména

- a) předkládá výboru k projednání, vládě k vyjádření a Poslanecké sněmovně ke schválení
  - návrh statutu Fondu a jeho změn,
  - návrh rozpočtu Fondu a roční účetní závěrku,
  - výroční zprávu do tří měsíců po skončení rozpočtového roku,

<sup>3)</sup> Zákon č. 451/1991 Sb., kterým se stanoví některé další předpoklady pro výkon některých funkcí ve státních orgánech a organizacích České a Slovenské Federativní Republiky, České republiky a Slovenské republiky.

- b) jmenuje a odvolává ředitele,<sup>4)</sup>
- c) předkládá výboru ke schválení a vládě a Poslanecké sněmovně k informaci program činnosti Fondu na následující rozpočtový rok (dále jen „program činnosti“) nejpozději jeden měsíc před začátkem rozpočtového roku,
- d) předkládá výboru ke schválení návrh organizačního a pracovního řádu Fondu,
- e) zveřejňuje výroční zprávu do jednoho měsíce po jejím schválení.

### § 12 Výbor

(1) Výbor projednává

- a) návrh statutu a jeho změn,
- b) výroční zprávu,
- c) rozpočet Fondu a roční účetní závěrku Fondu.

(2) Výbor schvaluje

- a) organizační a pracovní řád Fondu,
- b) program činnosti.

(3) Výbor rozhoduje o použití prostředků z majetku dle statutu Fondu.

(4) Výbor vykonává práva vyplývající z majetkové účasti v obchodních společnostech.

(5) Výbor přijímá rozhodnutí nadpoloviční většinou hlasů všech svých členů.

(6) Jde-li o právní úkon vyžadující písemnou formu, podepisuje se předseda a jeden člen výboru.

### § 13 Dozorčí rada

(1) Orgánem, který dozírá na činnost a hospodaření Fondu a jeho orgánů, je dozorčí rada. Dozorčí rada má pět členů. Členy jmenuje a odvolává vláda na funkční období čtyř let.

(2) O nedostacích zjištěných v činnosti a hospodaření Fondu a orgánů Fondu dozorčí rada informuje neprodleně vládu a Poslaneckou sněmovnu.

(3) Vláda stanoví členům dozorčí rady odměnu za výkon funkce. Členové dozorčí rady mají nárok

na náhradu nutných výdajů spojených s výkonem funkce. Odměny a náhrady jsou výdajem spojeným s činností Fondu.

(4) O podmínkách pro vznik a zánik výkonu funkce člena dozorčí rady a o podmínkách střetu zájmů platí obdobně § 10 tohoto zákona.

### § 14 Ředitel

(1) Ředitel je výkonným orgánem Fondu. Je pracovníkem Fondu, který je oprávněn jednat a rozhodovat jménem Fondu ve všech věcech, které se týkají Fondu, není-li jednání nebo rozhodování podle tohoto zákona svěřeno jiným orgánům. Ve vztahu k ostatním pracovníkům Fondu je vedoucím organizace. Ředitel odpovídá za svoji činnost předsedovi.

(2) Na ředitele se vztahují právní předpisy jako na pracovníky orgánů státní správy.<sup>5)</sup>

### § 15 Pracovníci Fondu

(1) Pracovníci Fondu zajišťují ostatní činnosti, které nejsou podle tohoto zákona svěřeny orgánům Fondu.

(2) Na pracovníky Fondu se vztahují právní předpisy jako na pracovníky státních orgánů.<sup>5)</sup>

### § 16 Statut Fondu

(1) Podrobnosti o organizaci a činnosti Fondu upravuje statut Fondu.

(2) Statut Fondu obsahuje zejména

- a) předmět podnikání,
- b) jednacích řády výboru a dozorčí rady,
- c) podmínky pro poskytování prostředků podle tohoto zákona a způsob rozhodování o poskytnutí prostředků,
- d) mezní podíl výdajů spojených s činností Fondu na úhrnné hodnotě majetku ve srovnatelných cenách,
- e) pravidla pro zpracování programu činnosti a výroční zprávy,
- f) zastupování předsedy výboru.

<sup>4)</sup> § 27 zákona č. 65/1965 Sb., zákoník práce, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>5)</sup> Např. § 73 až 75 zákona č. 65/1965 Sb., zákon č. 143/1992 Sb., o platu a odměně za pracovní pohotovost v rozpočtových a v některých dalších organizacích a orgánech, nařízení vlády ČR č. 253/1992 Sb., o platových poměrech zaměstnanců orgánů státní správy, některých dalších orgánů a obcí.

## Ustanovení společná, přechodná a závěrečná

### § 17

Pro účely tohoto zákona se rozumí dětmi osoby, které nedovršily 18 let věku, mládeží osoby, které nedovršily 26 let věku.

### § 18

(1) Právo nakládat podle tohoto zákona s majetkem vzniká ode dne účinnosti zápisu Fondu do obchodního rejstříku.

(2) Dnem uvedeným v odstavci 1 se Fondu svěřují

- movitý a nemovitý majetek bývalého Socialistického svazu mládeže, který je ve vlastnictví České republiky,
- peněžní prostředky získané v souvislosti s převzetím majetku bývalého Socialistického svazu mládeže a nakládáním s ním, uložené na zvláštním účtu ministerstva hospodářství České republiky,
- majetkové účasti na podnikání právnických osob vzniklých z majetku bývalého Socialistického svazu mládeže, který podle zvláštního zákona podléhá navrácení.<sup>6)</sup>

(3) Do správy Fondu a využívání Fondem přejde dnem uvedeným v odstavci 1 majetek bývalého Socialistického svazu mládeže, který jeho nástupnické organizace měly podle zvláštního zákona<sup>6)</sup> vydat České republice a dosud tak neučinily.

(4) Dnem uvedeným v odstavci 1 na Fond přecházejí

- a) z ministerstva hospodářství České republiky práva a povinnosti zakladatele obchodních společností vzniklých z majetku bývalého Socialistického sva-

zu mládeže, který podléhá podle zvláštního zákona<sup>6)</sup> navrácení,

- b) práva zastupovat Českou republiku ve sporech vedených proti osobám, které nevydaly majetek podle zvláštního zákona<sup>6)</sup> a podle tohoto zákona,
- c) práva a povinnosti z pracovněprávních vztahů v případě, že tato práva a povinnosti měla k tomuto dni v souvislosti s majetkem podle tohoto zákona Česká republika nebo její orgán,
- d) právo užívání, které bylo zřízeno bývalému Socialistickému svazu mládeže.

### § 19

(1) Fond vypořádá naturální a peněžní náhrady organizací dětí a mládeže podle zvláštního zákona.

(2) Fond uzavře do nabytí účinnosti zvláštního zákona smlouvu o bezplatném užívání nemovitého majetku s těmi organizacemi dětí a mládeže, které jej vlastnily ke dni 25. února 1948 a které byly obnoveny do dne nabytí účinnosti zvláštního zákona,<sup>6)</sup> s podmínkou, že jej budou užívat k podpoře činností ve prospěch dětí a mládeže uvedených v § 2 tohoto zákona.

### § 20

(1) Návrh statutu Fondu musí být doručen Poslanecké sněmovně do 30 dnů po jmenování předsedy a nadpoloviční většiny členů výboru.

(2) Jednání výboru se do schválení statutu Fondu řídí prozatímním jednacím řádem, který vydá předseda.

### § 21

Tento zákon nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Uhde v. r.

Havel v. r.

Klaus v. r.

<sup>6)</sup> Ústavní zákon č. 497/1990 Sb., o navrácení majetku Socialistického svazu mládeže lidu České a Slovenské Federativní Republiky.

## 114

## ZÁKON

ze dne 24. března 1993

## o Kanceláři prezidenta republiky

Parlament se usnesl na tomto zákoně České republiky:

## § 1

(1) Zřizuje se Kancelář prezidenta republiky (dále jen „Kancelář“). Kancelář je právnickou osobou.

(2) Kancelář je rozpočtovou organizací se samostatnou kapitolou ve státním rozpočtu České republiky.

## § 2

Kancelář zajišťuje obstarávání věcí spojených

- a) s výkonem pravomocí prezidenta republiky stanovených Ústavou České republiky, ústavními zákony a zákony,
- b) s protokolárními povinnostmi a veřejnou činností prezidenta republiky.

## § 3

(1) Kancelář vykonává právo hospodaření k nemovitému majetku České republiky tvořícímu areál Pražského hradu, k zámku Láňy a k ostatním nemovitostem tvořícím s nimi jeden funkční celek a pečuje o ně jako o sídlo prezidenta republiky; vykonává též právo hospodaření k movitým věcem, které souvisejí s těmito nemovitými věcmi historicky nebo funkčně anebo souvisejí s činností Kanceláře. Ustanovením tohoto odstavce nejsou dotčeny zvláštní zákonné úpravy vlastnických vztahů.<sup>1)</sup>

(2) Kancelář si k plnění úkolů podle odstavce 1 může zřizovat příspěvkové organizace.<sup>2)</sup>

## § 4

(1) V čele Kanceláře je vedoucí Kanceláře, kterého jmenuje a odvolává prezident republiky.

(2) Prezident stanoví vnitřní organizaci Kanceláře a okruh vedoucích pracovníků, které jmenuje a odvolává.

## § 5

(1) Úkoly související s výkonem pravomocí prezidenta republiky jako vrchního velitele ozbrojených sil a řízením Hradní stráže<sup>3)</sup> zajišťuje k tomu určený vojenský útvar Armády České republiky s názvem Vojenská kancelář prezidenta republiky. Náčelníka tohoto vojenského útvaru jmenuje a odvolává prezident republiky, jemuž je přímo podřízen.

(2) Náčelník podle odstavce 1

- a) jmenuje a odvolává velitele Hradní stráže,
- b) vykonává vůči podřízeným vojákům v činné službě pravomoci, které jinak náležejí ministrovi obrany podle zvláštních předpisů.<sup>4)</sup>

## § 6

(1) Práva a povinnosti z pracovněprávních a jiných vztahů Kanceláře prezidenta České republiky přecházejí dnem nabytí účinnosti tohoto zákona na Kancelář.

(2) Příspěvkové organizace zřízené Kancelářím prezidenta České republiky podle čl. III odst. 2 zákona České národní rady č. 548/1992 Sb. se považují za pří-

<sup>1)</sup> Například zákon č. 87/1991 Sb., o mimosoudních rehabilitacích, ve znění pozdějších předpisů, zákon č. 229/1991 Sb., o úpravě vlastnických vztahů k půdě a jinému zemědělskému majetku, ve znění pozdějších předpisů, a zákon č. 92/1991 Sb., o podmínkách převodu majetku státu na jiné osoby, ve znění pozdějších předpisů.

<sup>2)</sup> § 31 a 32 zákona ČNR č. 576/1990 Sb., o pravidlech hospodaření s rozpočtovými prostředky České republiky a obcí v České republice (rozpočtová pravidla).

<sup>3)</sup> § 4 zákona č. 20/1990 Sb., o zřízení Správy ochrany prezidenta ČSSR a o Hradní stráži ČSSR. § 2 zákona ČNR č. 15/1993 Sb., o Armádě České republiky a o změnách a doplnění některých souvisejících zákonů.

<sup>4)</sup> Například branný zákon č. 92/1949 Sb., ve znění pozdějších předpisů (úplné znění č. 331/1992 Sb.), a zákon č. 76/1959 Sb., o některých služebních poměrech vojáků, ve znění pozdějších předpisů (úplné znění č. 361/1991 Sb.).

spěvkové organizace zřízené Kanceláří podle tohoto zákona.

### § 7

Zrušují se:

1. zákon č. 134/1991 Sb., o Kanceláři prezidenta České a Slovenské Federativní Republiky,

2. čl. III zákona ČNR č. 548/1992 Sb., o některých dalších opatřeních v soustavě ústředních orgánů státní správy České republiky a o zřízení Kanceláře prezidenta České republiky.

### § 8

Tento zákon nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

Uhde v. r.

Havel v. r.

Klaus v. r.

## 115

### ZÁKON

ze dne 24. března 1993,

kterým se mění a doplňuje zákon o trestním řízení soudním (trestní řád)

Parlament se usnesl na tomto zákoně České republiky:

#### Čl. I

Zákon č. 141/1961 Sb., o trestním řízení soudním (trestní řád), ve znění zákonů č. 57/1965 Sb., č. 58/1969 Sb., č. 149/1969 Sb., č. 48/1973 Sb., č. 29/1978 Sb., č. 43/1980 Sb., č. 159/1989 Sb., č. 178/1990 Sb., č. 303/1990 Sb., č. 558/1991 Sb. a č. 25/1993 Sb., se doplňuje takto:

V § 161 se doplňuje odstavec 5, který zní:

„(5) Vyšetřování trestných činů příslušníků Bez-

pečnostní informační služby České republiky<sup>4)</sup> konají vyšetřovatelé inspekce této služby.“

Poznámka č. 4) pod čarou zní:

<sup>4)</sup> Zákon ČNR č. 527/1992 Sb., o Bezpečnostní informační službě České republiky.“

#### Čl. II

Tento zákon nabývá účinnosti dnem 15. dubna 1993.

Uhde v. r.

Havel v. r.

Klaus v. r.

## 116

SDĚLENÍ  
ministerstva zahraničních věcí

Ministerstvo zahraničních věcí sděluje, že dne 23. října 1991 byla v Praze podepsána Dohoda o letecké dopravě mezi vládou České a Slovenské Federativní Republiky a vládou Spojených arabských emirátů.

Dohoda vstoupila v platnost na základě svého článku 21 odst. 1 dnem 21. června 1992.

České znění Dohody se vyhláší současně. Do anglického znění Dohody, jež je rozhodné pro její výklad, lze nahlédnout na ministerstvu zahraničních věcí a ministerstvu dopravy.

DOHODA  
o letecké dopravě  
mezi  
vládou České a Slovenské Federativní Republiky  
a vládou Spojených arabských emirátů

Za účelem zavedení leteckých služeb mezi a za jejich územími

Vláda České a Slovenské Federativní Republiky a vláda Spojených arabských emirátů,

jsouce stranami Úmluvy o mezinárodním civilním letectví, otevřené k podpisu v Chicagu dne 7. prosince 1944 a

vedeny přáním uzavřít Dohodu, doplňující výše uvedenou Úmluvu, za účelem zavedení leteckých služeb mezi a za jejich územími,

se dohodly takto:

## Článek 1

## Vymezení pojmů

Pro účely této Dohody, pokud z textu nevyplývá jinak:

1. Výraz „Úmluva“ znamená Úmluvu o mezinárodním civilním letectví otevřenou k podpisu v Chicagu dne 7. prosince 1944 a zahrnuje jakoukoli přílohu přijatou podle článku 90 této Úmluvy a jakoukoli změnu příloh nebo Úmluvy podle jejích článků 90 a 94, pokud tyto přílohy a změny byly přijaty oběma smluvními stranami.
2. Výraz „letecké úřady“ znamená v případě České a Slovenské Federativní Republiky federální ministerstvo dopravy a jakoukoli osobu nebo orgán pověřené vykonáváním jakýchkoli funkcí, které

v současné době vykonává federální ministerstvo dopravy, v případě Spojených arabských emirátů ministra dopravy a spojů a jakoukoli osobu nebo orgán pověřené vykonáváním jakýchkoli funkcí, které v současné době vykonává tento ministr, pokud jde o tuto Dohodu.

3. Výraz „určený letecký podnik“ znamená letecký podnik nebo letecké podniky, které byly určeny a pověřeny v souladu s článkem 4 této Dohody.
4. Výraz „území“ má význam stanovený v článku 2 Úmluvy.
5. Výrazy „letecká dopravní služba“, „mezinárodní letecká dopravní služba“, „letecký podnik“ a „přistání pro neobchodní účely“ mají významy určené v článku 96 Úmluvy.
6. Příloha k této Dohodě bude považována za součást Dohody a všechny odkazy k ní budou zahrnovat odkaz k Příloze, pokud není výslovně stanoveno jinak.

## Článek 2

## Uplatnění Chicagské úmluvy

Ustanovení této Dohody bude podléhat ustanovením Úmluvy, pokud tato ustanovení jsou platná pro mezinárodní letecké dopravní služby.

## Článek 3

**Poskytování přepravních práv**

1. Každá smluvní strana poskytuje druhé smluvní straně následující práva pro její pravidelné mezinárodní letecké dopravní služby:
  - a) právo létat bez přistání přes její území;
  - b) právo přistávat na jejím území pro neobchodní účely.
2. Každá smluvní strana uděluje druhé smluvní straně práva stanovená v této Dohodě za účelem zavedení pravidelných mezinárodních leteckých dopravních služeb na tratích určených v příslušném oddílu Seznamu linek přiloženém k této Dohodě. Takové služby a tratě se dále nazývají „dohodnuté služby“ a „stanovené tratě.“

Při provozování dohodnuté služby na stanovené trati letecký podnik určený každou smluvní stranou bude využívat vedle práv uvedených v odstavci 1 tohoto článku právo přistávat na území druhé smluvní strany v bodech stanovených pro tuto trať v Seznamu linek k této Dohodě za účelem nakládání a vykládání cestujících, nákladu a pošty společně nebo odděleně.
3. Ustanovení odstavce 2 tohoto článku nezmocňuje určený letecký podnik jedné smluvní strany k nakládání cestujících, nákladu a pošty na území druhé smluvní strany k dopravě do jiného místa na území této druhé smluvní strany za nájemné nebo úplatu.

## Článek 4

**Určení leteckých podniků**

1. Každá smluvní strana bude mít právo určit písemným oznámením druhé smluvní straně jeden nebo více leteckých podniků k provozování dohodnutých služeb na stanovených tratích.
2. Po obdržení takového oznámení druhá smluvní strana, s výhradou ustanovení odstavců 3 a 4 tohoto článku, bez odkladu udělí určenému leteckému podniku příslušné provozní oprávnění.
3. Letecký úřad jedné smluvní strany může požadovat od leteckého podniku určeného druhou smluvní stranou, aby prokázal svou způsobilost dodržovat podmínky stanovené zákony a předpisy, které tyto úřady obvykle a přiměřeně uplatňují pro provoz mezinárodních leteckých dopravních služeb v souladu s ustanoveními Úmluvy.
4. Každá smluvní strana bude mít právo odmítnout udělení provozního oprávnění zmíněného v odstavci 2 tohoto článku, nebo uložit určenému leteckému podniku při využívání práv stanovených článkem 3 této Dohody takové podmínky, které považuje za nezbytné v každém případě, kdy zmi-

něná smluvní strana není přesvědčena o tom, že podstatná část vlastnictví a skutečná kontrola leteckého podniku náleží smluvní straně, která určuje letecký podnik, nebo jejím státním příslušníkům.

5. Jakmile byl letecký podnik takto určen a oprávněn, může být kdykoli zahájeno provozování dohodnutých služeb za předpokladu, že pro takové služby bude(ou) v platnosti tarif/tarifů stanovený(é) v souladu s článkem 11 této Dohody.

## Článek 5

**Zrušení nebo pozastavení provozního oprávnění**

1. Každá smluvní strana bude mít právo zrušit provozní oprávnění nebo pozastavit výkon práv stanovených v článku 3 této Dohody leteckému podniku určenému druhou smluvní stranou, nebo uložit pro využívání těchto práv takové podmínky, které považuje za nezbytné, v těchto případech:
  - a) v případě, kdy není přesvědčena, že podstatná část vlastnictví a skutečná kontrola leteckého podniku náleží smluvní straně určující letecký podnik, nebo jejím státním příslušníkům,
  - b) v případě, kdy se letecký podnik nebude řídit zákony nebo předpisy smluvní strany, jež tato práva poskytuje,
  - c) v případě, že letecký podnik jinak nepostupuje při provozu podle podmínek stanovených v této Dohodě.
2. Pokud okamžité zrušení, pozastavení, nebo uložení podmínek uvedených v odstavci 1 tohoto článku nebude nezbytné k zabránění dalšího porušování zákonů nebo předpisů, toto právo bude uplatněno teprve po poradě s druhou smluvní stranou.

## Článek 6

**Osvobození od celních a jiných povinností**

1. Letadla provozovaná v mezinárodních leteckých dopravních službách určeným leteckým podnikem smluvní strany, jakož i jejich obvyklé vybavení, náhradní díly, zásoby paliva a olejů i zásoby letadla (včetně potravin, nápojů a tabáku) na palubě takových letadel budou osvobozeny ode všech celních povinností, inspekčních poplatků a jiných podobných poplatků při přiletu na území druhé smluvní strany za předpokladu, že takové vybavení a zásoby zůstanou na palubě letadla do té doby, kdy budou znovu vyvezeny nebo použity na palubě letadla na části cesty provozované přes toto území.

2. Od stejných daní, dávek a poplatků budou také, s výjimkou poplatků odpovídajících provedeným službám, osvobozeny:

- a) zásoby letadla převzaté před odletem na palubu na území smluvní strany v rámci limitů stanovených úřady zmíněné smluvní strany a pro použití na palubě letadla provádějícího mezinárodní letecké dopravní služby druhé smluvní strany;
- b) náhradní díly dovezené na území smluvní strany pro údržbu nebo opravu letadla používaného při mezinárodních leteckých dopravních službách určenými leteckými podniky druhé smluvní strany;
- c) palivo a oleje dodané na území smluvní strany pro odlety letadla určeného leteckého podniku druhé smluvní strany používaného v mezinárodní letecké dopravní službě, i když tyto dodávky mají být použity na části cesty provozované přes území druhé smluvní strany, na kterém byly vzaty na palubu.

Může být požadováno, aby materiál shora uvedený v pododstavcích a), b) a c) byl pod celním dohledem nebo kontrolou.

3. Obvyklé zařízení letadla, jakož i materiály a zásoby uložené na palubě letadla jedné smluvní strany mohou být vyloženy na území druhé smluvní strany pouze se souhlasem celnice této smluvní strany. V takovém případě mohou být uloženy pod dohledem celnice do té doby, než budou vyvezeny nebo s nimi bude naloženo jinak v souladu s celními předpisy.
4. Jakékoli poplatky, které mohou být uloženy nebo je dovoleno, aby byly uloženy smluvní stranou za použití letišť a leteckých navigačních zařízení letadlem druhé smluvní strany, nebudou vyšší než poplatky, které by byly hrazeny jejím národním letadlem nebo letadlem jiného státu při provozu pravidelných mezinárodních leteckých dopravních služeb.

## Článek 7

### Použití národních zákonů

1. Zákony a předpisy smluvní strany, týkající se vstupu nebo výstupu z jejího území cestujících, posádky, nákladu a pošty letadla, jako jsou předpisy týkající se vstupu, odbavení, přistěhování, cestovních dokladů, předpisy celní, měnové, zdravotní a o karanténě budou dodržovány přímo nebo v zastoupení cestujícími, posádkou, nákladem a poštou při vstupu nebo výstupu nebo pobytu na území této strany.
2. Zákony a předpisy smluvní strany, které upravují vstup na její území nebo výstup z něho letadel

provozujících mezinárodní lety, nebo které upravují provoz a navigaci takových letadel druhé smluvní strany na jejím území, budou závazné.

3. Příslušné úřady smluvní strany budou mít právo, aniž by došlo k nepřiměřenému zpoždění, provést prohlídku letadla druhé smluvní strany při přistání nebo odletu a zkontrolovat osvědčení a jiné doklady předepsané Úmluvou.

## Článek 8

### Zásady řídicí provoz dohodnutých služeb

1. Určené letecké podniky každé smluvní strany budou mít řádné a stejné možnosti provozovat dohodnuté služby na stanovených tratích mezi jejich příslušnými územími.
2. Při provozování dohodnutých služeb určené letecké podniky každé smluvní strany vezmou v úvahu zájmy leteckých podniků druhé smluvní strany tak, aby nedošlo k nevhodnému ovlivňování služeb, které tyto podniky zajišťují na zcela nebo částečně shodných linkách.
3. Dohodnuté služby poskytované určenými leteckými podniky smluvních stran budou v úzkém vztahu k přepravním požadavkům veřejnosti na stanovených tratích a jejich přednostním cílem bude, při přiměřeném vytižení, poskytnout kapacitu odpovídající běžným a přiměřeně očekávaným požadavkům na přepravu cestujících, nákladu a pošty z území nebo pro území smluvní strany, která určila letecký podnik. Ustanovení pro dopravu cestujících, nákladu a pošty, nakládaných a vykládaných na stanovených tratích v místech, která jsou na území jiných států než státu, jež určil letecký podnik, bude uděleno v souladu s obecnými zásadami, podle nichž kapacita bude ve vztahu:
  - a) k dopravním požadavkům na území a z území smluvní strany, která určila letecký podnik;
  - b) k dopravním požadavkům oblasti, kterou dohodnutá služba prochází, po přihlídnutí k leteckým službám zavedeným leteckými podniky jiných států v této oblasti; a
  - c) k požadavkům průletového provozu leteckých podniků.

## Článek 9

### Ustanovení o provozních informacích

1. Určený letecký podnik smluvní strany předloží ke schválení leteckým úřadům druhé smluvní strany tak dlouho před zahájením dohodnutých služeb, jak je to prakticky možné, letové řády včetně informací o typu letadla, které má být použito.
2. Požadavky tohoto článku se budou rovněž vztahovat na jakoukoli změnu týkající se dohodnutých služeb.

## Článek 10

## Ochrana civilního letectví

1. Smluvní strany souhlasí poskytnout si vzájemně maximální pomoc k zabránění únosům a sabotážím týkajícím se bezpečnosti civilního letectví nebo letišť a leteckých navigačních zařízení a budou dodržovat ustanovení Úmluvy o trestných a některých jiných činech spáchaných na palubě letadla, podepsané v Tokiu 14. září 1963, Úmluvy o potlačení protiprávního zmocnění se letadel, podepsané v Haagu 16. prosince 1970 a Úmluvy o potlačení protiprávních činů ohrožujících bezpečnost civilního letectví, podepsané v Montrealu 23. září 1971.
2. Obě smluvní strany budou dbát ustanovení o ochraně civilního letectví vypracovaných Mezinárodní organizací pro civilní letectví. Dojde-li k incidentům nebo hrozbám únosu nebo sabotáže proti letadlům, letišťům nebo leteckým navigačním zařízením, smluvní strany si vzájemně pomohou usnadněním předání zpráv o opatřeních směřujících k urychlenému a bezpečnému ukončení takových incidentů nebo hrozeb.
3. Každá smluvní strana bude s porozuměním posuzovat jakýkoli požadavek druhé smluvní strany na přiměřená zvláštní bezpečnostní opatření, aby se čelilo jednotlivé určité hrozbě.

## Článek 11

## Tarify

1. V následujících odstavcích výraz „tarif“ znamená ceny, které mají být zaplacený za přepravu cestujících a nákladu, a podmínky, za kterých se tyto ceny používají spolu s cenami a podmínkami za agentské a jiné pomocné služby, ale nezahrnuje poplatky a podmínky pro dopravu pošty.
2. Tarify, které mají být používány leteckými podniky jedné smluvní strany za přepravu na nebo z území druhé smluvní strany, budou stanoveny v přiměřené výši, přičemž bude náležitě přihlíženo ke všem v úvahu připadajícím činitelům včetně nákladů na provoz, přiměřený zisk a tarify jiných leteckých podniků.
3. Tarify uvedené v odstavci 2 tohoto článku budou dohodnuty, pokud možno, příslušnými určenými leteckými podniky obou smluvních stran po konzultaci s jinými leteckými podniky provozujícími dopravu na celé lince nebo její části a dohoda o tom bude dosažena, kde je to možné, s využitím postupů Mezinárodního sdružení leteckých dopravců pro vypracování tarifů.
4. Tarify takto dohodnuté budou předloženy ke schválení leteckým úřadům obou smluvních stran aspoň devadesát (90) dnů před navrhovaným datem jejich zavedení. Ve zvláštních případech to-

to období může být zkráceno podle dohody uvedených úřadů.

5. Souhlas může být dán výslovně; jestliže žádná ze smluvních stran nevyslovila svůj nesouhlas do třiceti (30) dnů od data předložení, v souladu s odstavcem 4 tohoto článku, tyto tarify budou považovány za schválené. V případě, že se doba pro předložení zkrátí podle odstavce 4, letecké úřady mohou dohodnout, že doba, v níž musí být oznámen jakýkoli nesouhlas, bude kratší než třicet (30) dnů.
6. Jestliže tarif nemůže být dohodnut v souladu s odstavcem 3 tohoto článku, nebo jestliže během období stanoveného v souladu s odstavcem 5 tohoto článku jeden letecký úřad podá druhému leteckému úřadu oznámení o svém nesouhlasu s tarifem dohodnutým v souladu s ustanoveními odstavce 3 tohoto článku, letecké úřady obou smluvních stran po konzultaci s leteckými úřady jakéhokoli jiného státu, jehož radu považují za užitečnou, se pokusí stanovit tarif vzájemnou dohodou.
7. Jestliže letecké úřady nemohou souhlasit s jakýmkoli tarifem předloženým jim podle odstavce 4 tohoto článku nebo se stanovením jakéhokoli tarifu podle odstavce 6 tohoto článku, spor bude řešen v souladu s ustanoveními článku 16 této Dohody.
8. Tarif stanovený v souladu s ustanoveními tohoto článku zůstane v platnosti, dokud nebude stanoven nový tarif. Nicméně tarif nebude prodloužen podle tohoto odstavce o více než dvanáct měsíců po datu, ke kterému by jinak uplynula jeho platnost.

## Článek 12

## Ustanovení o statistice

Letecký úřad smluvní strany poskytne leteckému úřadu druhé smluvní strany na jeho žádost takové periodické nebo jiné statistické údaje, které mohou být přiměřeně požadovány za účelem přezkoumání kapacity poskytované na dohodnutých službách určenými leteckými podniky smluvní strany uvedené jako první v tomto článku. Takové údaje budou zahrnovat všechny nezbytné informace pro určení objemu přeprav, které jsou dopravovány těmito leteckými podniky na dohodnutých službách a místa původu a určení těchto doprav.

## Článek 13

## Převod příjmů

Každá smluvní strana poskytne určenému leteckému podniku (podnikům) druhé smluvní strany na základě reciprocity právo převodu přebytku příjmů nad výdaji získaného na území příslušné smluvní strany v jakékoli volně směnitelné měně. Tyto převody budou však provedeny podle devizových předpisů smluvní

strany, na jejímž území příjem vznikl. Takový převod bude proveden na základě úředních devizových kursů nebo, když není úřední devizový kurs stanoven, na základě devizového kursu převládajícího na trhu, používaného pro běžné platby.

#### Článek 14

##### Obchodní činnost

Určený letecký podnik jedné smluvní strany má právo v souladu s právními předpisy druhé smluvní strany udržovat na jejím území, v místech určených v příloze, zastoupení a obchodní, administrativní a technický personál odpovídající rozsahu prováděných služeb.

#### Článek 15

##### Konzultace

1. V duchu úzké spolupráce letecké úřady smluvních stran budou mezi sebou čas od času vést konzultace s cílem zajistit provádění a uspokojivé dodržování ustanovení této Dohody a příloženého Seznamu linek a podle potřeby budou konzultovat jejich úpravy.
2. Každá smluvní strana může požadovat konzultaci, která může být buď ústní, nebo písemná a bude zahájena v období šedesáti (60) dnů od data přijetí žádosti, pokud obě smluvní strany nebudou souhlasit s prodloužením nebo zkrácením tohoto období.

#### Článek 16

##### Řešení sporů

Jakýkoli spor týkající se výkladu nebo provádění této Dohody nebo její přílohy bude řešen leteckými úřady smluvních stran přímým jednáním nebo jakýmkoli jiným vzájemně dohodnutým způsobem. Jestliže spor nebude takto vyřešen, bude předán k vyřešení diplomatickou cestou.

#### Článek 17

##### Změna

1. Jestliže jedna ze smluvních stran si přeje změnit jakékoliv ustanovení této Dohody včetně připojeného Seznamu linek, bude tak provedeno po konzultaci podle článku 15 této Dohody.
2. Jestliže se změna vztahuje k ustanovením Dohody jiným, než která jsou v připojeném Seznamu linek, změna bude schválena každou smluvní stranou

v souladu s jejími ústavními postupy a vstoupí v platnost dnem výměny nót diplomatickou cestou.

3. Pokud se změna vztahuje pouze k ustanovením připojeného Seznamu linek, bude dohodnuta mezi leteckými úřady obou smluvních stran a bude platná ode dne schválení leteckými úřady.

#### Článek 18

##### Mnohostranné úmluvy

Tato Dohoda a její přílohy budou upraveny tak, aby odpovídaly každé mnohostranné úmluvě, která se může stát závaznou pro obě smluvní strany.

#### Článek 19

##### Registrace u Mezinárodní organizace pro civilní letectví

Tato Dohoda a všechny další změny budou registrovány u Mezinárodní organizace pro civilní letectví.

#### Článek 20

##### Ukončení

Každá smluvní strana může kdykoli oznámit druhé smluvní straně své rozhodnutí ukončit platnost této Dohody; toto oznámení bude zároveň zasláno Mezinárodní organizaci pro civilní letectví. V takovém případě skončí platnost této Dohody dvanáct (12) měsíců ode dne přijetí oznámení druhou smluvní stranou, pokud toto oznámení o ukončení nebude odvoláno dohodou před uplynutím tohoto období. Nebude-li potvrzeno přijetí druhou smluvní stranou, oznámení bude považováno za doručené čtrnáct (14) dnů po přijetí tohoto oznámení Mezinárodní organizací pro civilní letectví.

#### Článek 21

##### Datum vstupu Dohody v platnost

Tato Dohoda bude schválena podle ústavních požadavků každé smluvní strany a vstoupí v platnost dnem výměny diplomatických nót mezi smluvními stranami.

Tato Dohoda je sepsána ve dvou vyhotoveních v českém, arabském a anglickém jazyce, přičemž všechny texty mají stejnou platnost a každá strana si ponechá jedno vyhotovení pro provádění. V případě jakéhokoli sporu ve výkladu, text v anglickém jazyce bude rozhodující.

Dáno v Praze dne 23. října 1991.

Za vládu

České a Slovenské Federativní Republiky:

Ing. Ivan Foltýn v. r.

Za vládu

Spojených arabských emirátů:

Mohamed Yahya Al-Suweidi v. r.

## Seznam linek

## I. Linky, které mají být provozovány určeným leteckým podnikem České a Slovenské Federativní Republiky

Od	Mezilehlé body	Do	Body za
Body v ČSFR	Jakékoliv mezilehlé body	Body ve Spojených arabských emirátech	Jakékoliv body za

## II. Linky, které mají být provozovány určenými leteckými podniky Spojených arabských emirátů

Od	Mezilehlé body	Do	Body za
Body ve Spojených arabských emirátech	Jakékoliv mezilehlé body	Body v ČSFR	Jakékoliv body za

**Poznámky:**

1. Mezilehlé body a body za budou dohodnuty později vzájemně leteckými úřady obou smluvních stran.
2. Určený letecký podnik nebo letecké podniky obou smluvních stran, na některém nebo na všech letech, mohou vynechat nalétávání některých nebo všech mezilehlých bodů a/nebo bodů za.
3. Určený letecký podnik nebo letecké podniky jedné Smluvní strany nebudou provozovat pátou svobodu přepravních práv v úseku nebo úsecích provozovaných určeným leteckým podnikem nebo leteckými podniky druhé smluvní strany na základě třetí a čtvrté svobody přepravních práv. Tato omezení při provozování páté svobody přepravních práv mohou být zrušena:
  - a) pokud letecké úřady obou smluvních stran na základě konzultací souhlasí se zrušením takových omezení, nebo
  - b) pokud určené letecké podniky obou smluvních stran uzavřou obchodní dohodu nebo jakákoliv zvláštní ujednání, která mají být schválena leteckými úřady obou smluvních stran.

OPATŘENÍ ÚSTŘEDNÍCH ORGÁNŮ

## OPATŘENÍ

ministerstva práce a sociálních věcí

ze dne 19. března 1993

**o úpravě výše sazeb základních náhrad za používání silničních motorových vozidel při pracovních cestách**

Ministerstvo práce a sociálních věcí podle ustanovení § 8 odst. 1 a 2 zákona č. 119/1992 Sb., o cestovních náhradách, určuje a zveřejňuje tuto úpravu sazeb cestovních náhrad:

V § 7 odst. 2 se nahrazuje v písmenu a) částka 0,60 Kčs částkou 0,65 Kč a v písmenu b) částka 2,15 Kčs částkou 2,30 Kč.

## I.

Sazby základních náhrad za používání silničních motorových vozidel při pracovních cestách, stanovené zákonem č. 119/1992 Sb., o cestovních náhradách, a zvýšené opatřením ministerstva práce a sociálních věcí České republiky ze dne 22. ledna 1993, publikovaným v částce 16/1993 Sb., se upravují takto:

## II.

Upravené sazby náhrad přísluší zaměstnancům od prvního dne kalendářního měsíce následujícího po kalendářním měsíci, v němž byly zveřejněny ve Sbírce zákonů.

Ministr:

Ing. Vodička v. r.

Ministerstvo financí

vydalo podle § 4 odst. 2 zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, **opatření č. j. 283/16 421/93** ze dne 15. března 1993, **kterým se upravují postupy účtování pro rozpočtové a příspěvkové organizace a obce.**

Opatření nabývá účinnosti dnem vyhlášení a postupuje se podle něj počínaje účetním obdobím roku 1993.

Opatření se současně vydává ve Finančním zpravodaji. Do doby jeho uveřejnění lze do opatření nahlédnout na ministerstvu financí, Letenská 15, Praha 1.

# SEVT, a.s., společně s a.s. Frances uvádějí na knižní trh novou edici PRÁVO A HOSPODÁŘSTVÍ

Edice chce odborné a široké veřejnosti přiblížit právní úpravy a právní vztahy ve vybraných oblastech našeho hospodářství. Stane se nepochybně vhodným doplňkem již zavedené edice *Komentovaných zákonů*, se kterou koresponduje grafickým designem i polygrafickým zpracováním (formát A5, celoplátěná vazba se zlatou ražbou; liší se použitím zelené barvy plátna).

## M. Čáp Smluvní vztahy ve výstavbě

Publikace obsahuje výklad právní úpravy vztahů při přípravě a realizaci staveb, zejména:

- ◆ právního postavení účastníků výstavby a jejich oprávnění k činnosti ve výstavbě;
- ◆ uzavírání smluv a doporučených smluvních podmínek;
- ◆ způsob provádění díla;
- ◆ splnění smluvních závazků a odpovědnosti za vady.

SEVT 98 667 0 (272 stran, 120,- Kčs)

## J. Hochman Pracovní právo v soudní praxi

(Právní vztahy a nároky zaměstnanců a zaměstnavatelů)  
Komplexní zpracování publikované i nepublikované judikatury v pracovním právu použitelné za současné právní úpravy i v souvislosti s uvažovanou přípravou nového zákona práce. Tematicky začleněné do pěti kapitol: pracovní poměr, pracovní kázeň, náhrada škody, neoprávněný majetkový prospěch a uplatňování pracovních nároků. U publikovaných judikátů je odkaz na to, kde je rozhodnutí uveřejněno k případnému podrobnějšímu prostudování.

SEVT 98 668 0 (240 stran, 120,- Kčs)

## SOUHRNNÝ REJSTRÍK ke Sbírce soudních rozhodnutí a stanovisek 1964-1985 (k rozhodnutím a stanoviskům ve věcech občanskoprávních)

Nejvyšší soud ČSFR vydává souhrnný rejstřík k rozhodnutím a stanoviskům ve věcech občanskoprávních, jež byly zveřejněny ve Sbírce soudních rozhodnutí a stanovisek v období 1964-1985.

Publikace obsahuje právní závěry ze všech rozhodnutí a sta-

novisek, která jsou i nadále použitelná zejména v praxi soudů a státních notářství. Obsahuje i přehled dříve uveřejněných výkladových závěrů, které jsou již nepoužitelné, např. pro změny v právní úpravě.

Má věcný rejstřík (se seznamem hesel) a rejstřík právních předpisů, jakož i přehled všech rozhodnutí a stanovisek ve věcech občanskoprávních z období 1964-1985.

Souhrnný rejstřík sestavil a redigoval JUDr. Milan Pokorný, CSc., předseda senátu Nejvyššího soudu ČSFR.

(Poznámka: poslední korektury publikace byly provedeny v roce 1992)

SEVT 98 207 0 (1125 stran, 2 svazky, 218,- Kčs)

## PŘEHLED platných právních předpisů

kteřé byly vyhlášeny ve Sbírce zákonů, Sbírce zákonů SNR, v Úředním listu a v Úředním věstníku od osvobození Československa do 31.12.1991.

Systematika věcného přehledu je založena na abecedním uspořádání vhodných hesel, pod nimiž jsou platné právní předpisy zařazeny podle obsahu.

Chronologický přehled právních norem doplňují informace o vdaných změnách a prováděcích předpisech.

SEVT 98 500 0 (848 stran, cena 208,- Kčs)

## Objednávky přijímá a vyřizuje

SEVT, a.s.

Tržiště 9, 118 16 PRAHA 1 ● Fax: (02) 53 00 26

### ZA HOTOVÉ v prodejnách SEVT:

Praha 1-Malá Strana, Tržiště 9 ◆ Praha 4, Jihlavská 405 ◆ Brno, Česká 14  
◆ Karlovy Vary, Sokolovská 53 ◆ České Budějovice, Hradební ul.  
a ve vybraných knihkupectvích

**SEVT**

a.s.

**VYCHÁZÍ 36. SWAZEK NEPŘERUŠENÉ ŘADY  
EDICE STATISTICKÝCH ROČENEK OD ROKU 1957**

FSÚ - ČSÚ - SŠÚ

# STATISTICKÁ ROČENKA '92

Podává souhrnný statistický přehled ze všech odvětví národního hospodářství ČSFR. Kromě celostátních čísel obsahuje podrobné údaje za obě národní republiky a věcný rejstřík. Důležité a celostátní údaje jsou doplněny mezinárodním srovnáním, anglickým překladem obsahu a v kapitole "Základní ukazatele" jsou všechna data uvedena simultánně česky a anglicky.

**SEVT 98 592 0 ♦ 748 stran ♦ vázaný výtisk ♦ cena 228,- Kčs  
♦ vyjde v listopadu 1992**

**Objednávky od veřejnosti a knihkupců** (s poskytnutím rabatu) **přijímá a vyřizuje:**

SEVT, a.s., Tržiště 9, 118 16 Praha 1-Malá Strana, tel. (02) 533 841, fax: (02) 530 026.

**Za hotové v prodejnách SEVT:** Praha 1-Malá Strana, Tržiště 9 ♦ Praha 4, Jihlavská 405 ♦ Brno, Česká 14 ♦ Karlovy Vary, Sokolovská 53 ♦ České Budějovice, Hradební ul. ♦ a ve vybraných knihkupectvích.

**Na uvedených adresách obdržíte také Statistickou ročenku 1991**

**Vydavatel:** Ministerstvo vnitra ve Vydavatelství a nakladatelství MV ČR, Hybernská 2, 110 00 Praha 1, telefon (02) 22 41 77, fax (02) 235 32 66 - **Redakce:** Nad štolou 3, poštovní schránka 21/SB, 170 34 Praha 7 - Holešovice, telefon: (02) 37 69 71 a 37 88 77, fax (02) 37 88 77 - **Tisk:** Tiskárna VN MV ČR, pošt. schr. 10, 149 00 Praha 415 - **Administrace:** písemné objednávky předplatného a reklamace - SEVT, a. s., Tržiště 9, 118 16 Praha 1, - Malá Strana, fax (02) 53 00 26, změny adres a počtu odebíraných výtisků - SEVT, a. s., Pod plynojemem 93, 180 00 Praha 8, tel. (02) 683 05 51-8, l. 154-158, fax (02) 683 19 86 - Vychází podle potřeby - **Roční předplatné** se stanovuje za dodávku kompletního ročníku včetně rejstříku a je od předplatitelů vybíráno formou záloh ve výši oznámených ve Sbírce zákonů. Závěrečné vyúčtování se provádí po dodání kompletního ročníku na základě počtu skutečně vydaných částek (první záloha činí 900,- Kč) - Účet pro předplatné: Komerční banka Praha 1, účet č. 19-706-011 - Novinová sazba povolena poštou Praha 07, číslo 313348 BE 55

Distribuce předplatitelům: SEVT, a. s., Pod plynojemem 93, 180 00 Praha 8 - Změny adres se provádějí do 15 dnů. V písemném styku vždy uvádějte IČO - právnická osoba; r. č. (bez lomítka) - soukromá osoba. Požadavky na nové předplatné budou vyřízeny do 15 dnů a dodávky budou zahájeny od nejbližší částky po tomto datu - Reklamace je třeba uplatnit písemně do 15 dnů od data rozeslání - Jednotlivé částky lze na objednávku obdržet v obyčejném středisku SEVT, Tržiště 9, 118 16 Praha 1 - Malá Strana, telefon (02) 53 38 41, l. 316, fax (02) 53 00 26; za hotové v prodejnách SEVT: Praha 1, Tržiště 9, telefon (02) 53 38 41, l. 318 - Praha 4, Jihlavská 405, telefon (02) 692 82 87 - Brno, Česká 14, telefon (05) 265 72 - Karlovy Vary, Sokolovská 53, telefon (017) 268 95 a ve vybraných knihkupectvích.